

**XVI Світовий Конгрес СУМ**

**Праця Комісій**

**Резолюції – Постанови  
Звіти**

**Чикаго, США**

**Листопад 2001**

---

## ЗМІСТ

---

Резолюційна Комісія	3
Виховна Комісія	4
Організаційна Комісія	5
Номінаційна Комісія	7
Видавнича Комісія	9
Комісія “СУМнет”	11
Бюджетова Комісія	12
Статутова Комісія	13
Мандатно-верифікаційна Комісія	13

---

## РЕЗОЛЮЦІЇ XVI Світового Конгресу СУМ

XVI-ий Світовий Конгрес СУМ, який відбувся в домівці Осередку СУМ ім. Миколи Павлушкова в Чикаго, США, 16 - 18 листопада 2001 року у присутності 72 делегатів і членів Світових Органів СУМ, які прибули з Австралії, Америки, Бельгії, Великої Британії, Канади, Німеччини та України і проходив під сумівським гаслом 2001 року "*Шануй минуле - Твори Майбутнє!*" відбувався:

- у 10-ту річницю проголошення Незалежності України Верховною Радою 24 серпня 1991 року, затверджені волею українського народу на Всенародньому Референдумі 1 грудня 1991 року;
- у 5-ту річницю прийняття Конституції Верховною Радою України;
- у 15-ту річницю Чорнобильської трагедії;
- у 60-ту річницю відновлення Української Держави Актом 30 червня 1941 року;
- у 10-ту річницю відродження СУМ в Україні;
- у 125-ту річницю з дня народження Сергія Єфремова;
- у 80-ти ліття Української Автокефальної Православної Церкви.

XVI-ий Світовий Конгрес СУМ вітає:

- Український народ в Батьківщині і на поселеннях з 10-літтям Української Державности;
- Проводи українських традиційних національно-християнських церков;
- Президента України Леоніда Кучму, Верховну Раду України та Уряд України;
- Президента Світового Конгресу Українців (СКУ), Аскольда Лозинського;
- Голову Проводу Організації Українських Націоналістів (ОУН), Андрія Гайдамаку;
- Голову Світової Конференції Українських Державницьких Організацій (СКУДО), Євгена Гановського;
- Усі національні демократичні державницькі сили, які обстоюють інтереси українського народу.

XVI-ий Світовий Конгрес СУМ постановляє:

- активно включитися у дальшу розбудову незалежної Української Держави і втілення духовно-національного ідеалу, особливо в ділянках мови, культури і національно-християнських цінностей, за які боролися наші батьки. Коли буде сильна Українська Держава, буде також і сильна Спілка Української Молоді;
- закликати до підтримки традиційних національних українських церков та втримувати дружні зв'язки з ними;

- закликати Крайові Управи знаходити конкретні форми передачі зацікавлення, пізнання і захоплення Україною;
- вказувати на потребу плекання рідної мови, боротьби за її застосування в рідному середовищі, бо вона - духовний скарб, який є підставою української культури, а тим і нашого духовного обличчя, яке нас робить українцями, витворюючи у нас національну ідентичність в країнах, де ми проживаємо;
- закликати сумівську молодь до плекання дружнього спілкування і згуртованості, організуючи світові злети, частіші обміни, табори, конференції, і т.п., щоб тим підкреслити приналежність до світової молодечої спільноти;
- закликати інвестувати у найцінніше - інтелект молодих людей, шукаючи відповідні фонди або інші засоби, щоб забезпечити молодим людям потрібне виховне знання, яким вони в майбутньому зможуть прислужитись всьому українському народові в Україні і поза її межами.

*Чикаго, США, 18 листопада 2001 р.*

## **Постанови Виховної Комісії XVI Світового Конгресу СУМ**

1. XVI Світовий Конгрес СУМ наголошує важливість застосування української мови в праці з юнацтвом, тому XVI Світовий Конгрес СУМ закликає кожного члена постійно намагатися покращити рівень володіння мовою. XVI Світовий Конгрес СУМ закликає кожну організаційну клітину, що займається з юнацтвом, скріплювати знання української мови юнацтвом на сходинах, заняттях і таборах різними методичними засобами (наприклад, спів, інсценізації, ігри) та нагадувати батькам про важливість спілкування українською мовою вдома, щоб сприяти успішному закріпленню сумівської виховної програми.
2. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує кожну КУ переглянути способи іспитування та оцінювання праці юнацтва, створити постійний крайовий стандарт та переслати його деталі до Голови Світової Виховної Ради для створення єдиного стандарту для всіх країн. Проекти повинні бути виготовлені і представлені Головами Крайових Виховних Рад не пізніше року після отримання інформації від більшості КУ.

3. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує Голів Крайових Виховних Рад перевірити посібники для виховників, виготовлені КУ Канади та України і представити голові СВР до кінця травня 2002 р. свої пропозиції про зміни з тим, щоб видати один посібник для користування у всіх країнах.
4. XVI Світовий Конгрес СУМ рекомендує кожній КУ користуватися Посібником для Виховників, виданим КУ Канади до того часу, коли буде виданий Посібник від СУ.
5. XVI Світовий Конгрес СУМ пропонує Світовій Управі створити каталог сумівських матеріалів та підручників, а також каталог українських друкованих матеріалів, які підходять до сумівської праці та представити його на СУМнеті.
6. XVI Світовий Конгрес СУМ пропонує кожній Крайовій Управі намітити програму на постійний вишкіл виховних кадрів, щоб підвищити рівень знання методичних підходів і програмних матеріалів.
7. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує Голову Світової Виховної Ради уточнити критерії надання ступенів Виховникам і подати КУ напрямні висліду, оцінювання та здійснення вимог для досягнення вищого ступеня.
8. XVI Світовий Конгрес СУМ заохочує Крайові Управи регулярно організовувати Крайові З'їзди Виховників, а Голову Світової Виховної Ради перевірити можливість організувати Світовий З'їзд Виховників для обміну досвідом і матеріалами, що носять вишкільний елемент, наприклад, відеофільми з провідницьких семінарів, ройових сходин, таборових зайнять.
9. XVI Світовий Конгрес СУМ заохочує Крайові Управи уможливлювати обмін виховників між теренами, особливо під час таборів.
10. XVI Світовий Конгрес СУМ підкреслює важливість частіших зустрічей членів Світової Виховної Ради, тому XVI Світовий Конгрес СУМ пропонує Голові Світової Виховної Ради розглянути можливості організації принаймні одного засідання Голів Крайових Виховних Рад в каденції.

## **Постанови Організаційної Комісії XVI Світового Конгресу СУМ**

Спілка Української Молоді об'єднує в своїх рядах суменят, юнацтво, дружинників та сеньйорів. Основним завданням СУМ є виховання її членів в українському патріотичному

дусі на свідомих, чесних, працьовитих людей, добрих громадян і відданих українців/українок -державників, чий світогляд вироблений на традиціях і морально-етичних засадах християнства та на державницьких ідеалах, виплеканих українською нацією протягом довгих століть.

Наша мета, яку оформлювали основоположники СУМ, залишається незмінною. Гасло "Бог і Україна" є й надалі солідною основою існування і діяльності нашої Спілки.

Виходячи із вищезгаданого, організаційна комісія проdiskутувала ряд думок, висловлених у звітах Світової Управи, Крайових Управ та представляє для схвалення XVI Світового Конгресу СУМ наступні постанови:

1. XVI Світовий Конгрес СУМ вважає, що роля СУ СУМ - це репрезентація на світовому рівні, підтримування зв'язків із теренами, координація їх діяльності, розбудова нових теренів та покращення іміджу СУМ.
2. XVI Світовий Конгрес СУМ доручає СУ СУМ докласти всіх зусиль для реактивізації діяльності СУМ в Бельгії, Франції, Німеччині та в Південній Америці. Рівночасно - вивчити можливості поширення діяльності СУМ в інших країнах поселення українців.
3. XVI Світовий Конгрес СУМ пропонує Світовій Управі СУМ відновити та розширити курс ІСПО (Інститут Суспільно-Політичної Освіти), як виховний засіб для членів СУМ та рекомендує поширювати Курс ІСПО поза межами організації, для зацікавлених українською політичною думкою осіб та громадських структур.
4. XVI Світовий Конгрес СУМ вважає, що для ефективної діяльності Спілки необхідно відновити діяльність Дружинників, як це передбачено Правильником Дружинників СУМ.
5. XVI Світовий Конгрес СУМ пропонує, щоб підготовка кандидатів до уладу Дружинників розпочиналась від 16-літнього віку. Рекомендуємо, щоб саме виховна праця Дружинників проводилася на вишкільних таборах, конференціях тощо, де можна було б провести ідеологічно-політичний вишкіл та провідницькі курси.
6. XVI Світовий Конгрес СУМ рекомендує СУ СУМ створити комісію для перегляду й усучаснення Правильника Дружинників та внести пропозиції відповідних змін.
7. XVI Світовий Конгрес СУМ доручає СУ СУМ вивчити думку всіх теренів щодо зміни віку Дружинників до 50 років, прийнятої на XV Світовому Конгресі СУМ, і, в разі потреби, створення окремого уділу в структурі СУМ. Висліди цієї перевірки подати Статутовій Комісії до наступного Конгресу.
8. XVI Світовий Конгрес СУМ стверджує, що провідну ролю в суспільному житті українських громад грають саме члени нашої Спілки і закликає Крайові Управи

- заохочувати своїх членів до громадської праці для допомоги Україні та самозбереження українських поселень в діаспорі.
9. XVI Світовий Конгрес СУМ стверджує потребу й надалі організувати Світові Злети СУМ, як засіб активізації та спілкування серед нашого членства і доручає СУ СУМ раз під час каденції відбути Світовий Злет.
  10. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує СУ СУМ розробити плян популяризації діяльності СУМ.
  11. Для більш плідних й ефективних нарад Світових Органів СУМ, XVI Світовий Конгрес СУМ пропонує висилати Крайовим Управам документацію про важливіші справи до узгодження не пізніше:
    - 6 місяців перед Світовим Конгресом СУМ;
    - 3 місяців перед Світовими Пленумами СУМ.
  12. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує СУ СУМ:
    - виготовити стандартну форму річних звітів теренів;
    - визначити ключові показники діяльності.
  13. XVI Світовий Конгрес СУМ доручає Світовій Управі СУМ детальніше визначити критерії відзначень членства СУМ та, якщо потрібно, запропонувати нові види відзначень.
  14. XVI Світовий Конгрес СУМ вирішує змінити сумівський однострій, щоб його усучаснити і щоб мати доступний запас його частин. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує СУ СУМ розглянути всі проекти змін не пізніше 30 червня 2002 року, включно із проектом, прийнятим організаційною комісією Конгресу, та ухвалити остаточне рішення про новий вигляд однострою до наступного Пленуму СУМ.
  15. XVI Світовий Конгрес СУМ рекомендує голові Спілки Української Молоді або одному із заступників щонайменше раз за свою каденцію відвідати всі терени діяльності СУМ.

## **Звіт Номінаційної Комісії XVI Світового Конгресу СУМ**

Номінаційна Комісія запропонувала сідуючих осіб до Світової Управи на каденцію 2001-2006 років:

---

**Світова Управа СУМ**

Юрій Наконечний	США	Голова
Віра Гайдамаха	Україна	Перший Заступник Голови
Мирослава Підгірна	Канада	Заступник Голови
Богдан Гаргай	США	Генеральний Секретар
Володимир Шляхетко	Велика Британія	Скарбник
Ірина Єндрієвська	Канада	Голова Світової Виховної Ради
Андрій Бігун	США	Референт СУМнету

---

**Голови Крайових Управ**

Петро Дума	Австралія	Голова КУ в Австралії
Юрій Наконечний	США	Голова КУ в США
Евген Маркович	Аргентина	Голова КУ в Аргентині
Михайло Трипник	Бельгія	Голова КУ в Бельгії
Роман Панас	Велика Британія	Голова КУ у Великій Британії
Галина Головка	Канада	Голова КУ в Канаді
Андрій Сенічак	Німеччина	Голова КУ в Німеччині
Віктор Войцехівський	Україна	Голова КУ в Україні
Іван Пастернак	Франція	Голова КУ у Франції

---

**Світова Контрольна Комісія СУМ**

Володимир Карпинець	Велика Британія	Голова
Роман Луців	Канада	Член
Богдан Бень	Україна	Член
Роман Козіцький	США	Заступник
Наталка Чайка	Німеччина	Заступник

---

**Світовий Товариський Суд СУМ**

Євген Чолій	Канада	Голова
Мирон Пиляк	Велика Британія	Член
Ігор Дячун	США	Член
Ганя Остапюк	Канада	Заступник
Андрій Соколов	Україна	Заступник



## **Постанови Видавничої Комісії XVI Світового Конгресу СУМ**

Видавнича комісія XVI Світового Конгресу СУМ вважала за свій обов'язок розглянути не лише ті справи, що пов'язані з існуючим виданням Світової Управи - журналом "Крилаті", але й можливості для Світової Управи поширити свою видавничу діяльність з метою охопити і відповідати потребам всіх сумівських вікових груп.

Комісія - стверджує, що надзвичайно тяжко з точки зору будь-якої редакції представити матеріали для різних вікових груп в одному виданні або одним способом передавання інформації. З розвитком дитини зацікавлення постійно змінюється і якщо ми, як організація, хочемо більш ефективно розповсюджувати інформацію про нашу Спілку і заохочувати наші клітини користуватися тією інформацією, ми мусимо робити старання на світовому рівні для передавання інформації в такій формі, яка б мала найкращі можливості зацікавити членство.

В своїй роботі ми зосередились на наступних клітинах в нашій організації, дивлячись на сучасні їхні потреби щодо інформації, що для них тепер існує і реалістично, що для них могло б існувати з метою зблизити їх до своєї організації.

1. **Виховники.** Виховникам потрібно доступу до різноманітних усучаснених виховних матеріалів які на сьогоднішній день наші терени дуже ефективно розвивають і якими користуються. Виховники можуть користуватись друкованими матеріалами а також СУМнетом.
  - XVI Світовий Конгрес СУМ заохочує світову референтуру СУМнету продовжувати розвиток сторінок з виховними матеріалами на сумівському веб-сайті.
  - XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує Світову Управу видати і розповсюдити список-інвентар всіх виховних матеріалів, якими сьогодні користуються різні терени світу. Цей інвентар повинен бути на кожному пленарному засіданні Світової Управи усучаснений, переглянутий і знову розповсюджений.
  
2. **Дружинники.** Дружинники найбільше користуються сумівським веб-сайтом і відомо, що цей спосіб для них найбільш доступний щодо розповсюдження нашої інформації. Однак, дружинники до великої міри найбільше цікавляться спілкуванням і розвитком сумівської мережі знайомств. З цим наміром представляємо наступні постанови:
  - XVI Світовий Конгрес СУМ рекомендує Крайовим Управам включати в свої існуючі інформативні матеріали, наприклад, бюлетені КУ, Крайові

сторінки на Інтернеті, інформацію про сумівські і громадські імпрези, і такі дані, які сприяють розвитку суспільно-громадських настанов.

- У дискусії про матеріали для дружинників обговорено існуючий Правильник Дружинників СУМ. XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує Світову Управу перевидати Правильник Дружинників СУМ у більш практичному форматі для розповсюдження серед старшого юнацтва для підготовки до переходу в дружинники.

3. **Старше юнацтво.** В цей час ми, як організація, стараємося задовольнити потреби старшого юнацтва щодо друкованого слова журналом "Крилаті". Комісія вважає, що юнацтво віком 13-17 років менше цікавиться виданням, а більше буде зацікавлене СУМнетом, де з'являються сучасні інформації про Спілку у доступному форматі. Однак, ми розуміємо значення друкованого видання і також визнаємо факт, що не кожна дитина має доступ до Інтернету. Тому:

- XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує Світову Управу координувати видання двомісячного чотиристорінкового бюлетеня з інформацією виключно спрямованою виглядом і змістом на старше юнацтво. Ці бюлетні повинні віддзеркалювати, між іншим, діяльність теренів з метою підсилити міжкрайові стосунки, ігри, комікси та інші аспекти, які підходять даному вікові. Пропонуємо Світовій Управі цей проєкт здійснити з допомогою поодиноких теренів, які можуть зобов'язуватися до підготовки матеріалів до такого бюлетеня лише раз на рік. Матеріали в цьому бюлетені і матеріали на СУМнеті повинні один другого доповнювати і реклямувати.
- XVI Світовий Конгрес СУМ рекомендує Крайовим Управам розглянути можливість видання інформативного підручника кишенькового формату для старшого юнацтва. Якщо це відповідає нашим потребам даного терену, цей підручник може включати інформацію про нашу Спілку, закони, правила, тощо. Цей проєкт можна здійснити використанням подібних матеріалів які вже існують на поодинок теренах.

4. **Молодше юнацтво і суменята.** Комісія вважає, що в цьому віці повинен бути найбільший наголос на друковане слово і найскоріше в цьому віці діти будуть ще з охотою користуватися журналом.

5. **Різне:**

- XVI Світовий Конгрес СУМ рекомендує СУ розглянути вартість і можливість видати на світовому рівні інформативну брошуру про Світовий СУМ.
- Після відзначення 50-ліття СУМ в діаспорі XVI Світовий Конгрес СУМ наголошує важливість зберігання архівних матеріалів. Заохочуємо Світову Управу координувати зібрання архівів Світової Управи, які сьогодні знаходяться по цілому світові, і централізувати ці матеріали в Україні для їх дослідження в майбутньому.

## **Постанови Комісії СУМнету XVI Світового Конгресу СУМ**

Виходячи з розуміння важливості присутності СУМу в Інтернеті та користі, яку може отримувати СУМ через використання технологій, комісія СУМнету постановляє:

1. Завданнями СУМнету є:
  - застосовувати СУМнет для покращення зв'язків та співпраці між різними референтурами СУМ;
  - технічно допомагати всім іншим референтурам у виконанні їхніх завдань;
  - допомогати виховникам залучати юнацтво до праці в СУМ;
  - заохочувати юнацтво застосовувати технічні засоби для сумівської діяльності;
  - залучати юнацтво до діяльності референтур СУМнету;
  - допомагати референтам, веб-майстрам СУМнету, вишколювати їх;
  - ліквідація комп'ютерної неграмотності серед сумівців;
  - докладати зусиль до забезпечення сумівців українськими комп'ютерними програмами, давати поради щодо їх використання в сумівській праці;
  - надання провайдерських послуг організаційним структурам та членству СУМ;
  - застосовувати СУМнет для надання інформації про діяльність організації та популяризації СУМ.
2. Всі Крайові Управи повинні створити системи референтів СУМнету на крайовому та осередковому рівнях, які входитимуть до відповідних Управ.
3. Всі сумівські одиниці (осередки, управи, бурави і т.д.) повинні користуватись послугами СУМнету для створення веб-сторінок та використання електронної пошти, використовувати в сумівській діяльності виключно адреси на СУМнеті.
4. Інформація на веб-сторінках повинна подаватися українською мовою; можливе також використання інших мов на тих сторінках, що мають загальну інформацію і призначені для популяризації СУМ.
5. Виходячи з того, що виховна діяльність є пріоритетним напрямком розвитку СУМ, XVI Світовий Конгрес СУМ зобов'язує Світову Виховну Раду і всі Крайові Виховні Ради СУМ співпрацювати з референтурою СУМнету у створенні сучасних виховних програм.

## Звіт Бюджетової Комісії XVI Світового Конгресу СУМ

Бюджетова Комісія представила слідуючий Бюджет Світової Управи

ПРИХОДИ						
Оподаткування	2002	2003	2004	2005	2006	РАЗОМ
США	7,000.00	7,000.00	7,000.00	7,000.00	7,000.00	35,000.00
Канада	4,500.00	4,500.00	4,500.00	4,500.00	4,500.00	22,500.00
Велика Британія	2,000.00	2,000.00	2,000.00	2,000.00	2,000.00	10,000.00
Австралія	840.00	840.00	840.00	840.00	840.00	4,200.00
Німеччина	400.00	400.00	400.00	400.00	400.00	2,000.00
Бельгія	90.00	90.00	90.00	90.00	90.00	450.00
Франція	90.00	90.00	90.00	90.00	90.00	450.00
Аргентина	90.00	90.00	90.00	90.00	90.00	450.00
Україна	90.00	90.00	90.00	90.00	90.00	450.00
Пожертви	1,000.00	1,000.00	1,000.00	1,000.00	1,000.00	5,000.00
РАЗОМ	16,100.00	16,100.00	16,100.00	16,100.00	16,100.00	80,500.00
РОЗХОДИ						
	2002	2003	2004	2005	2006	РАЗОМ
Засідання і Пленуми	4,000.00	4,000.00	4,000.00	4,000.00	4,000.00	20,000.00
Подорожі	1,000.00	1,000.00	1,000.00	1,000.00	1,000.00	5,000.00
Винагороди за працю	2,000.00	2,000.00	2,000.00	2,000.00	2,000.00	10,000.00
Проекти	3,600.00	3,600.00	3,600.00	3,600.00	3,600.00	18,000.00
Крилаті	2,500.00	2,500.00	2,500.00	2,500.00	2,500.00	12,500.00
Канцелярійне	1,500.00	1,500.00	1,500.00	1,500.00	1,500.00	7,500.00
Різне	1,500.00	1,500.00	1,500.00	1,500.00	1,500.00	7,500.00
РАЗОМ	16,100.00	16,100.00	16,100.00	16,100.00	16,100.00	80,500.00

XVI Світовий Конгрес СУМ уповноважує СУ СУМ вразі потреби переглядати оподаткування Крайової Управи СУМ країни якої курс валюти значно змінився у відношенні до курсу валюти, в якій сплачується оподаткування. У зв'язку з тим рекомендуємо СУ СУМ вносити відповідні корективи до бюджету.

Рекомендуємо СУ СУМ на черговому Конгресі подати сконсолідований фінансовий звіт всієї діяльності СУ СУМ.

## **Постанови Статутної Комісії XVI Світового Конгресу СУМ**

1. З огляду на певні переваги юридичної реєстрації світової організації Спілки Української Молоді, Статутна Комісія вважає, що є необхідність дослідити питання юридичної реєстрації.
2. Для цього СУ СУМ повинна проаналізувати законодавство країн діяльності СУМ щодо виховних організацій. Метою такого дослідження має бути аналіз законодавства країни на предмет найбільшої відповідності потребам діяльності СУМ.
3. Конгрес пропонує СУ СУМ дослідити вищенаведене питання до чергового Пленуму СУ СУМ та подати на розгляд Пленуму СУ СУМ свої рекомендації.
4. Конгрес уповноважує Пленум СУ СУМ прийняти відповідне рішення щодо юридичної реєстрації світової організації Спілки Української Молоді.
5. У випадку розбіжності між документами, необхідними для юридичної реєстрації світової організації СУМ та чинним Статутом СУМ, переважає редакція, подана в документах для юридичної реєстрації, затверджених Пленумом СУ СУМ.

## **Звіт Мандатно-верифікаційної Комісії XVI Світового Конгресу СУМ**

Мандатно-верифікаційна Комісія в складі Ліда Микитин, Мирон Комінський і Марко Чернюк, представила прелімінарний стан делегатів як слідує:

*XVI Світовий Конгрес СУМ*

---

	<i>Число делегатів</i>	<i>Прибуло на Конгрес</i>	<i>Передано мандатів</i>
Світова Управа	16	11	
Канада	13	13	
США	26	25	
Велика Британія	12	7	5
Франція	2	0	
Німеччина	4	3	1
Україна	7	6	
Аргентина	2	0	
Австралія	7	7	
Бельгія	2	0	
<b>Разом</b>	<b>91</b>	<b>72</b>	<b>6</b>

---

Мандатно-верифікаційна Комісія стверджує, що із 78 голосами присутніми, XVI Світовий Конгрес Спілки Української Молоді (СУМ) є правосильним.

*зредатовано  
головою Резолюційної Комісії  
другом Романом Панасом*